

GENERAL AGREEMENT
ON TARIFFS AND
TRADE

ACCORD GENERAL SUR ~~RESTRICTED~~

LES TARIFS DOUANIERS

MTN/3E/DOC/12/Add.7/Corr.1

3 July 1975

ET LE COMMERCE

Special Distribution

Multilateral Trade Negotiations

Négociations commerciales multilatérales

GROUP 3(e) - BASIC DOCUMENTATION

Inventory of Various Non-Tariff Barriers
Marketing Standards and Packaging and Labelling Regulations

ISRAEL

Corrigendum

Page 2

Under "(b) Comments by other countries:" delete existing text and add:

"The representative of Switzerland observed in this connexion that, as a general rule, regulations' requirements in regard to packing, its stamping and the languages to be employed were unduly strict and constituted an obstacle to trade. Different legislations made it necessary to employ different packages, which hindered rational production and made it difficult to put new products on the market, particularly for small countries and which produced a variety of products."

GROUPE 3 e) - DOCUMENTATION DE BASE

Catalogue d'obstacles non tarifaires divers
Normes de commercialisation et règles d'emballages et d'étiquetage

ISRAEL

Corrigendum

Page 2

Sous "b) Observations des autres pays:" remplacer le texte actuel par:

"Le représentant de la Suisse a fait remarquer, à ce propos, qu'en règle générale, les exigences des prescriptions relatives aux emballages, à leur impression, et aux langues à employer sont exagérées et constituent un obstacle au commerce. Les différentes législations obligent à employer des emballages différents, ce qui empêche une production rationnelle et rend difficile l'introduction de nouveaux produits sur le marché, spécialement pour les petits pays dont la production est variée."